前橋市広報

発行所　前橋市役所　前橋市曲輪町35番地
編集　前橋市役所総務部秘書課報道係
印刷所　上毛新聞社出版部

今月の納税

固定資産税
都市計画税　第4期

納期限　12月25日

12月の農業気象

概況　冬型の気圧配置が時々発達するので、乾燥した晴天がつづきますが、山間部では曇や雪の日が多いでしょう。気温は平均としては低目の見込ですが、中旬に一時高目の日があらわれましょう。月末はふたたび季節風の吹き出しが1－2度あり、寒い日がつづくことになりましょう。降水量は平年よりやや少ない見込です。（前橋地方気象台）

この冬はみんな明るく

小枝切 "こさぎり"を励行 日蔭の人の身になって

私の家は裏長家ですので、前の家の大きな木陰で十月ごろから四月ごろまで、ふとんを日光にあてることができません。せんたく物は、日陰でもかわきますが、ほんとうに困ってしまいます。お互いにいえば気まずくなりますので市役所の方から注意するなり指導していただきたいと思います。

（一主婦）

という訴えの投書が十一月十一日市長によせられましたが、市も新生活の面からも「こさぎり」の励行は大賛成です。夏は太陽が上で日陰になる住宅や農地はほとんどありませんが、寒さとともに日陰がやってきます。

宗甫分町のように区長さんや農業委員さんが中心になって、町内総出で「こさぎり」しているところもありますが、投書にあるとおり、まだやってないところはお互いに気まずい思いをすることですから、区長さんや農業委員さんと相談して、各町内でとにすすめてください。

市街地にも農村地帯にも大切な農地や住宅、それに道路におおいかぶさった大木がたくさん立っています。一年三百六十五日、どんなに迷惑しているか、生産や健康を阻害しているかはかりしれません。

新生活運動は、自からの生活を正しく明るく守り育てる運動であるとともに、地域住民全体が手をつなぎ互いに迷惑をかけぬよう、そしてたのしく住みよい地域を目からの手でつくろうとする運動です。

市では社会教育活動の一つとして近く各町内別に話しあいの機会をもち、とりあげてゆく予定です。

群馬ニュース

七日から上映

──愛の鐘など──

の青少年対策をとり上げた、群馬ニュース第十八号が七日から一週間、市内の常設映画館で上映されます。市民みなさんのご観賞をお奨めいたします。

（総務部・秘書課）

はずかしい公衆便所

みんなのものこそ大切に

いま市の公衆便所は、市内に二〇カ所あります。これを利用する人は一カ月十万人、一日約三千人の人たちがこれを利用していることになります。

一番利用されているところは比利根橋、久留馬橋、諏訪橋、濃霧町の元家番屋などで、毎日一カ所当たり三、四百人の人たちが利用しています。

こんなに利用されている公衆便所が一部の心ない人たちによって打ちこわされたり、汚されたり（落書き）して、これを利用する市民の方に大変不愉快な思いをさせられています。

例えば、ことしの夏新しく造った片貝町の公衆便所などは、完成して二週間目には婦人便所のとびらをこわされ、表示の文字は引きぬかれたうえ、最近は螢光灯も盗まれてしまいました。また冒易会館前の地下便所などは、近頃にも稀れな近代的設備の美しいものでしたが水洗の配管まで全部ねじ切られ、やはりこわされてしまいました。電球などはまったく三日にあげず盗まれてしまいます。壁は塗り替えても二、三週間も過ぎると前と同じように落書きされ、穴をあけられてしまいます。どうしてこうゆうのでしょう。

他の都市から来るお客の目にふれた場合、なんとはずかしいことではありませんか。市では、毎日巡回街付近の八カ所は一回、その他は一回ずつ巡回掃除をしていきますが、また、近いうちにこれら破損箇所などを修理して、みなさまに気持よく利用していただくことになっていますが、どうかこのような不心得な人がなくなるよう、注視の目をもってください。

警察でも犯罪行為として取締りをしてくれることになっていますから、このような人を見かけたら最寄の派出所かパトロールの警察官に連絡するよう希望しています。

（社会部・衛生課）

第二次計画に入る

芳賀、桂萱 南橋地区の 新農村建設事業

東部地域（芳賀、桂萱、南橋）の新農村特別助成事業はいよいよ第二年次を迎えることになりました。

この第二年次（昭和三十五年度）に事業を実施しようとする部落では来年の三月までに計画を立てなければなりません。現在計画が立てられている事業には、集乳所三カ所、集荷所一カ所、共同利用農機具三カ所となっています。また計画のできていない部落についても農閑期を利用し関係農家と十分協議の上、効率的な事業計画を立てるよう希望しています。また新農村特別助成事業の内容および計画の立て方は、農政課に問い合わせるなり、また座談会などを開催すれば必要に応じ関係職員が出向くようにしますから計画には万全を期するようお願いします。この事業の要点をあげると次のとおりです。

❶ 東部地域の助成年次は昭和三十四、三十五、三十六年の三カ年間であって補助率は事業費の平均四割ほかに融資も受けられる。

❷ 三カ年間を通じ補助額を一〇とすると三十四年度が三で三十五年度が五、三十六年度が二の割合ですから三十五年度が許可になる事業量がいちばん多いことになります。

❸ 新農村事業は共同（一〇万円以上）事業で事業費（三〇万円以上）がこまかくならないこと、ただし集乳所のように事業費が少なくても農村振興に効果があるものは認められる。

❹ 事業はすべて新規事業であること、古品古材の使用増改築などは原則として認められない。

❺ 自力あるいは他の助成などによって実施中もしくは既に完了した事業をこの事業に切り替えて助成の対象とすることは認められない。

❻ 用地買収費借地料は補助の対象とならない。

（農政部・農政課）

写真は第一期工事でできた芳賀育苗所（鳥取町地内）

競輪場で女子従業員を募集

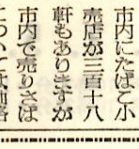
前橋競輪場では女子の従業員を募集しています。希望者は履歴書を持って、面接日にお出掛けください。

▽資格　二十五才未満の女子で市内在住者。

▽面接　十二月七日、十五日午前十時

▽面接場所　前橋競輪場投票場

たばこは市内で買いましょう



市内にたばこ小売店が三百十八軒もありますが市内で売りさばかれた"たばこ"については価格の百分の十一が、市たばこ消費税として日本専売公社から市へ納入されます。このたばこ消費税は昭和三十三年度中に五千四百五十八万九百九十円という大きな市の財源となって、市民のみなさんに還元されたわけです。

ですから市外へお出かけの時もたばこは市内の小売店で買ってください。

（総務部・税務課）

成人該当者名簿を確かめましょう

明年一月十五日に第十二回前橋市成人祝を挙行しますが、このため教育委員会において本年九月十五日現在調製の居住申告書により該当者の調査を行ないましたが、なお一層の完全を期するため十二月五日から十五日までの各町区長さんに名簿をお送りしておきますから、該当される方はこの期間中にお確めください。

（教育委員会）

定例市議会は十二月十日に招集の予定です。

☆押し売り新商売（年末年始の防犯）十二月－一月

「防犯ベルを買わねえかい」

▽歳末助け合い運動（上旬）
▽社会福祉月間
▽雇用促進旬間（一日－十日）
▽農繁集団化強調月間
▽農繁期保育強調運動準備期間（十二月中）
▽手足の不自由なお子どもを育てる運動（十一月十日－十二月十日）
▽人権週間（四日－十日）
▽旅の新生活運動（十日－十六日）
▽年賀郵便特別取扱い（十五日－二十八日）
▽年末年始の防犯注意（十二月－一月）
▽官庁で用おさめ（二十八日）

11月の市政日誌

日	内容	場所
2日	民生委員常務会	市役所
	工場誘致のため市長、議長、会頭上京	
4日	経済委員協議会	市役所
	市農協長会議	〃
5日	水道30周年記念式典	水源地
5日－7日	第11回全国視覚教育大会	群馬会館
7日	経済委員協議会	市役所
10日	県下市長会	〃
	移転計画について業者との協議	〃
	総社小学校起工式	〃
11日	消防会館落成式	消防会館
13日	県下市議会議長会	市役所
16日	新公平委員、固資評審委員初顔合わせ	〃
	細井小学校起工式	〃
19日	民生委員推せん会	市役所
21日	市農業会議所役員会	〃
	市営住宅運用管理委員会	〃
22日	第2回前橋市社会体育研究指定"下川淵地区"発表会	下川淵中
24日	アーケード等の共同施設打合わせ	貿易会館
	下水道促進会議理事会に市長出席	東京都庁
26日	総務委員協議会	市役所
	教育民生委員協議会	〃
27日	青年団の模擬市議会に市長以下出席	市議会議場
28日	広瀬、桃木両川改修期成同盟会役員会	市役所

さあーきれいさっぱりと

出張所管内の大掃除

出張所管内の大掃除の時期がきましたので、市では次の日割によって大掃除を計画しました。実施要領などは例年どおりですが、日常お掃除のゆきとどかない場所をきれいさっぱりと清掃してください。

ことしも定められた日までに掃除のすんだ家庭には市の衛生班がお伺いしてDDT粉剤を撒布することになっています。

実施日	曜日	町名
12月10日	（木）	清里出張所管内
〃11日	（金）	総社出張所管内
〃12日	（土）	元総社出張所管内
〃14日	（月）	東出張所管内
〃15日	（火）	南橋1－下小出町、北代田町、上細井町、下細井町、青柳町、龍蔵寺町
〃16日	（水）	南橋1－上小出町、荒牧町、関根町、田口町、川原町、日輪寺町、川端町
〃17日	（木）	芳賀1－勝沢町、小神明町、鳥取町、端気町、五代町
〃18日	（金）	小坂子町、嶺町、金丸町
〃19日	（土）	桂萱、上沖町、下沖町 幸塚町、三俣町、東片貝町、西片貝町、石関町、堀之下町
〃21日	（月）	上泉町、荻窪町、江木町、亀泉、堤町
〃22日	（火）	永明出張所管内
〃23日	（水）	上川淵出張所管内
〃24日	（木）	下川淵出張所管内

（社会部・衛生課）

都市計画の話

私たちの住む前橋市も戦災後十余年、道路も広く、建物も高層に、ガス、上下水道もいよいよ完備されつつあります。しかし、都市計画という仕事は莫大なお金のかかることと、市民の協力なくしてはとうてい出来るものではありませんので、今号は都市計画の歴史からお話しすることにいたします。

（建設部計画課）

市民の福祉増進に

○都市計画の歴史…都市計画ということばは、ことばとしては新しいものですが計画的に作られた都市は、歴史上きわめて古くからあります。日本でも千二百年も昔に平城京が作られ、つづいて平安京が作られたことはご承知のとおりですが、エジプトでは五千年も前に都市計画が行なわれた跡があり、ギリシア、ローマ時代には数多くの都市が計画的に作られました。

中世に入ると、いっそう明らかに計画のあとをみることができます。これらの都市を道路の形だけからみると、道路が碁盤の目のようになっているのと、中心から放射状に走っているのとに大別されますが、都市計画は道路だけでなく、他のあらゆる面を含みます。

○都市計画の誕生…十八世紀の末から、ヨーロッパに産業革命という新らしい事態が起こり、機械工業が急速に発展しましたが、それにともなって都市人口も急にふえ田舎と都市の対立状態が生まれたために、二十世紀に入ってから新らしい科学的都市計画が生まれました。

都市というものは、人間のからだのように、神経も血管系統も排せつ系統もあります。人間が健康でなければ活動できないのと同様に都市も完全な施設と計画がなければ活動できません。

自然にまかせて無計画にふくれ上がった都市は、人口や家屋が密集しすぎ、衛生状態は悪くなり、交通はマヒして、一度災害にでもぶつかれば、たくさんの人命や財産を失うことになります。ところが近代の都市というものは、昔の都市とくらべて、その機能も複雑をきわめているので、ただの区画整理や道路の整備だけでは、都市計画といえなくなってしまったのです。

○都市計画とは何か?…一口にいえば、都市生活に必要な交通、衛生、保安、経済などについて、永久に公共の安全を保ち、福祉を増進させるため、都市百年の大計を定める基本計画のことです。この計画には、現在の都市の改造を行なう面と、将来を考えて合理的な計画を立てる面とがあります。改造面は費用もかかりやっかいな仕事ですが、わが国の都市の実情からいって、どうしてもやらなければならぬ面ですし、いっぽう将来の計画も、常に考えておかねばならぬ仕事です。

○都市計画の必要性…わたしたちの住んでいる街も、すでに都市改造などのすんだ地区をのぞき、たいてい木造家屋が密集し、排水も悪く、道路に歩道と車道の区別がないというのが実情です。これから冬に向ってもし火災でも起きたら、あっという間にひとなめといったところが多いのです。このまま無計画に無秩序に都市のふくれ上がりを許すならば、都市生活がもたらす害悪は恐ろしいものがあるといわなければなりません。どうしても根本的な計画を立てて、できるところから改造し、こんぜの発展は計画的施設を充実させて行く必要があります。

○都市計画の範囲…都市が営む機能（政治、経済、文化などの働き）は、複雑ですから、計画の範囲も極めてひろくなります。

たとえば道路、鉄道、バス、運河などの交通機関（航空機のことも考えましょう）をはじめ、倉庫や市場などの経済、施設ガスや電力などの施設をどう整備するか。上下水道、公園、遊園、緑地帯、墓地、火葬場、屠場、ゴミ処理などの施設をどうするか。不良住宅の改良や、こんごの建物にはどんな制限を設けたらよいか。これらの点を単にその都市だけでなく、その地方や国土の総合計画も考え入れながら計画して行く必要があります。

また住宅地域、商業地域、工業地域をどのように配置したらよいかということもすべて都市計画に盛られてきます。

○都市計画の実行…以上のべたような都市計画を実行するのは、都市計画法や土地区画整理法というふ律にもとづいて行なうわけですといっても、これらの計画のすべてを、一時に実行に移そうとしても、大変な混乱をまねき、費用も莫大になりますから、とりあえず道路や公園、水利施設などの重要なものだけを、法にもとづいて重点的に実現して行くことになります。そうでないと、万一災害が起こっても復興は容易にはかどらないことになりましょう。

（建設部・計画課）

水道の断水と停電

前橋、新前橋各変電所の増強工事のため、十二月も次のとおり停電と水道の断水がありますから火の元に十分に注意してください

◇12月6日（停電、市内中央部を除く）午前七時～正午頃まで（断水（前橋上水道）午前九時～午後二時まで）

◇12月13日（停電（新前橋変電所管内）午前七時～正午頃まで）（断水（総社、元総社簡易水道管内）午前九時～午後二時頃まで）

◎水の用意について注意

前回は断水に備えて予め水の用意をお願いしましたが、その配水量の結果からみますと、断水時間直前になって一度に用意されたらしく、このため水圧が急に低くなり、ところによっては予定時間前から断水になったところもありました。ですから、今回は当日の午前七時ごろまでに済ませていただくよう特にお願いいたします。

日本一の「上泉理想」農林大臣賞を連続六回

全国農林産物品評会で

…解説…上泉町が大根の適地であるという

十一月二十三日を中心に明治神宮で開催された第十二回全国農林産物品評会で「上泉理想」大根を出品した本市上泉町北爪貞作さん(三七)が見事優等に入賞、農林大臣賞を獲得しました。これで「上泉理想」の大臣賞受賞は昭和二十八年に同町の田村普作さんが獲得して以来二十九年に同じく田村さん、三十年、三十一年には農沢勝義さん、三十二年、三十三年には渡辺善衛さんと続いて今年も北爪貞作さんが入賞したわけです。

なお、このほか今年は一等に農沢和一さん、二等田村久男さん、都丸貞作さん、都丸京利さん、富岡助次郎さんが入賞、三等にも十名も入っており、明治神宮の共進会でも大根の部では大部分の賞をさらってしまったことになります。

写真は北爪さんとひろびろとした大根畠

ことが確認出来たのは、大正末期から昭和の初期にかけて開かれた県内各地の品評会や共進会に出品された上泉産の大根がいつも最高位に入賞したことからだった。

ここにヒントを得て昭和四年十二月当時熱心に栽培していた宮川安太郎、高橋惣太郎、田村正作、都丸貞作の諸氏が相談の結果、最も多く栽培されていた秋づまり大根練馬大根の欠点を改め、上泉の地に適合に栽培出来る品種を作出、特産物を作り上げようと、大きな目標を樹て、同時に当時の県農試蔬菜部主任羽生田技師を招き高橋氏栽培の西町系理想大根中より五十本の母本選定をして伏込みをすませた。

昭和五年將来の大成を期するため組合員二十八名で上泉大根採種組合を創立し初代組合長に田村正作氏が就任、同六年には県農試委託理想大根採種圃の指定を受けた。原種圃生産したものを組合員で分配して播き、出来た大根より厳格母本選定をして共同採種圃伏込み改良を続行して行った。

昭和七年には組合員五十五名となり改良に拍車がかかり、ついに同年三月登録商標認可までこぎつけた。

また昭和九年十一月の陸軍特別大演習に際し天皇陛下行幸で料大根献上の栄誉を賜わり群馬大根の名声を確保した。以来昭和三十三年度までの県農産物品評会優等賞連続獲得、今回まで連続七回、大臣賞を受賞、輝かしい記録をのこしている。

また二十七年から県改良課古川技師の指導の下に系統分離固定化試験に着手、三十一年六月黒葉系十二種、黄葉系十五種の固定種作出に成功。三十二年黒葉系の優秀なものと黄葉系の優秀なものとの一代交雑種を完成して更に新らしい段階に入っている。現在では組合組織により原種を採種し、各種苗会や園芸組合に分けている。（組合員約六十名耕作面積四町歩）

（農政部・農業技術課）

12月の高崎競馬

12月の高崎競馬は前橋市営で次のとおり開催されます。……発売11時

（農政部農政課）

2. 3. 5. 6. 7. 8

◎無料バス　10時30分●11時30分　群馬バス前市役所前
　　10時35分●11時35分

家庭にもっと"果樹"…時期、いまが一番よい時

▽…時期、いまが一番よい時

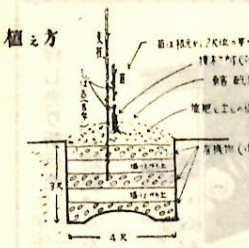
今月は果樹、花木、その他庭木などの植付時期ですので、その植付についてお知らせしましょう。

苗は病虫害のないもので、よく伸びた丈夫なしかも根のよくついている品種の確実なものを選ぶことが大切です。それには苗は優良種苗店から購入することが必要です。

◇家庭果樹に向く種類は次のようなものです。（　）内は品種

▽かき（富有。百目）▽ぶどう（デラウエーヤー。ナイヤガラ）▽すもも（ソルダム。ビュテイ。大石早生）すももは一本ではならないから付近に他の品種を植付ける。▽うめ（白加賀。花香美）▽とうめ▽くり（銀寄）▽いちじく（ホワイトジェノア。ブラウンターキー）▽あんず等で植えるには植穴（大きいほどよい）を掘って乙の中に小枝、芝わらなどの有機物を土と混ぜて入れ支柱を立て、これに苗を植えてしばるようにしてください。

植え方



（農政部・農業技術課）

厚生課の窓口に…④

ご用のときは

窓口案内

◇厚生課（三階）では社会福祉一般（児童福祉、母子福祉等の福祉事業社会福祉協議会扱いの世帯更生医療費貸付等の資金貸付事務、遺族会、母子会、保護司会等の事務局の仕事をしています。

▽結婚衣裳を借りる場合は、まず使用月日の予約をしてから、申込書に区長の証明印を貰って使用料金（花嫁衣裳千八百円一六百円、モーニング五百円、仲人向式服五百円、期間いずれも三日間）をもって借りる。

◎窓口二番では……福祉年金裁定請求書の受付、受給権者の住所の異動、氏名の変更、支払郵便局の変更、死亡の場合の受付をしています。

▽福祉年金を受けるための手続は、まず本人が戸籍抄本（謄本の場合もある）と住民票、それに印鑑を持って手続きをしていただきます。

◇窓口三番では……保育所、児童遊園等の施設の管理事務を扱っています。

◇窓口四番では……火災共済（群馬県共済生活協同組合）の加入契約および支払などの受付を扱っています。

▽申しこみの方法は、印鑑と掛金をもってきて下されば、すぐ手続きが取れます。

専用住宅の掛金は、一口十万円の掛金年額三百円、一人四口で四十万円まで加入できます。ただし、新加入の方は百円の出資金が必要です。

12月の前橋競輪

12月の前橋競輪は前橋市営で次のとおり開催されます…発走11時30分

（商工部商政課）

18日（金）　19日（土）　20日（日）
25日（金）　26日（土）　27日（日）

冬期スポーツのスケジュール

（農政部・農業技術課）

▽市民マラソン大会（十二月五日午後一時、一中前から鶴光路交叉点まで）

▽市民卓球大会（十二月六日午前九時、市立女子高体育館）

▽市民スケート講習会（十二月十三日午前九時、赤城山小沼、申込みは十日までに市教委事務局市内各運動具店、進藤靴店、初心者にはスケート靴を貸与します（▽結氷状態により延期または中止）

▽市青年団駅伝（十二月下旬、市役所―清里―下川淵）

▽新しい体育指導委員委嘱（一月上旬）

▽市民スケート大会（一月中旬）

▽第九回群馬県百キロ駅伝（一月中旬）

▽市民スキー大会（二月上旬）

▽都市対抗スキー大会（二月下旬）

▽市民スキーツアー（三月）

市役所の電話代表（六二五一）（六二六一）番
火事と救急は一一九番へ